



ZION LUTHERAN CHURCH

15 S. 4th Street, Harrisburg, PA 17101
www.zionharrisburg.org
717-234-4064

Christi Himmelfahrt Gottesdienst

May 18, 2023

6:15pm Kaffee & Kuchen / Coffee & Cake

7:15pm Gottesdienst / Worship Service

In-person at Zion Lutheran Church

15 S. 4th Street, Harrisburg, PA 17101

& Online

Streaming on YouTube and on Zoom

Presiding Minister: Rev. Dr. Karin Pejack

Pianist: Judy Atticks

Minister of Technology: Catherine Germann

Lector: Denise Bernatos

*For More Opportunities to Explore German Language
and Culture in the PA Capital Area:*

Harrisburg Area German Culture Group

Our group seeks to provide members in the greater Harrisburg Pennsylvania area with fun opportunities to meet with other German speakers and/or improve their German fluency. Members range from beginners to native speakers. All are welcome.

Facebook

- <https://www.facebook.com/groups/harrisburg.german/>

Himmelfahrt Gottesdienst

Eingangslied "Ein Feste Burg ist Unser Gott" v 1 & 2

Ein feste Burg ist unser Gott, ein gute Wehr und Waffen.
Er hilft uns frei aus aller Not, die uns jetzt hat betroffen.
Der alt böse Feind mit Ernster's jetzt meint, groß Macht und viel List
sein grausam Rüstung ist, auf Erd ist nicht seinsgleichen.

Mit unsrer Macht ist nichts getan, wir sind gar bald verloren;
es streit' für uns der rechte Mann, den Gott hat selbst erkoren.
Fragst du, wer der ist? Er heißt Jesus Christ, der Herr Zeboath,
und ist kein andrer Gott, das Feld muß er behalten

Sündenbekenntnis

Pfarrer: Im Namen des Vaters und des Sohnes and des Heiligen Geistes.

Gemeinde: Amen

Pfarrer: Geliebte in dem Herrn! Eröffnet eure Herzen, lasset uns Gott unsere Sünde bekennen und im Namen unseres Herrn Jesu Christi um Vergebung bitten.

Pfarrer: Unsere Hilfe steht im Namen des Herrn.

Gemeinde: Der Himmel und Erde gemacht hat.

Pfarrer: Ich sprach, ich will dem Herrn meine Übertretung bekennen.

Gemeinde: Da vergabst du mir die Missetat meiner Sünde

Pfarrer: Ich armer sündiger Mensch bekenne Dir, Gott dem Allmächtigen, meinem Schöpfer und Erlöser, daß ich gesündigt habe mit Gedanken, Worten und Werken. Darum fliehe ich zu Deiner grundlosen Barmherzigkeit, such' und bitt' um Gnade: Herr, sie gnädig mir armen Sünder!

Gemeinde (mit dem Pfarrer):

Der barmherzige Gott wolle Sich unser erbarmen und uns unsere Sünde verzeihen und uns den Heiligen Geist geben, daß wir durch Ihn Seinen göttlichen Willen vollbringen und das ewige Leben empfangen. Amen

Pfarrer: Der allmächtige, barmherzige Gott hat Sich unser erbarmet, Seinen einzigen Sohn für unsere Sünde in den Tod gegeben und um Sienetwillen uns verziehen; auch allen denen, die an Seinen heiligen Namen Glauben, Macht gegeben, Gottes Kinder zu werden, und ihnen den heiligen Geist verheißen. Wer glaubet und getauft wird, der wird selig werden. Das verleihe Gott uns allen!

Gemeinde: Amen

Introitus

Gemeinde und Pfarrer:

Ehr sei dem Vater und dem Sohn und dem Heiligen Geist wie es war im Anfang jetzt und immer dar und von Ewigkeit zu Ewigkeit. Amen

Das Kyrie mit dem Gloria

Pfarrer: Kyrie eleison.

Gemeinde: Herr erbarm Dich unser

Pfarrer: Christe eleison

Gemeinde: Christe erbarm Dich unser

Pfarrer: Kyrie eleison.

Gemeinde: Herr erbarm Dich unser

Pfarrer: Ehre sei Gott in der Höhe!

Gemeinde: Ehre sei Gott in der Höhe, und auf Erden Fried' und den Menschen ein Wohlgefallen.

Das Kollektengebet

Der Herr sei mit euch!

Gemeinde: Und mit Deinem Geiste.

Lasset uns beten!

Jesu Christe, König der Ehren, Herr der Herrlichkeit, der Du heute im Triumph aufgefahren bist über alle Himmel; wir bitten Dich, laß uns nicht Waisen, sondern sende auf uns den verheißenen Geist; der Du mit dem Vater und dem Heiligen Geiste lebest und regierest wahrer Gott von Ewigkeit zu Ewigkeit.

Gemeinde: Amen

Lesungen aus der Heiligen Schrift

Lesung aus der Apostelgeschichte

Apostelgeschichte 1:1-11

¹ Die erste Rede habe ich getan, lieber Theophilus, von alle dem, das Jesus anfang, beides, zu tun und zu lehren,

² bis an den Tag, da er aufgenommen ward, nachdem er den Aposteln, welche er hatte erwählt, durch den Heiligen Geist Befehl getan hatte,

³ welchen er sich nach seinem Leiden lebendig erzeugt hatte durch mancherlei Erweisungen, und ließ sich sehen unter ihnen vierzig Tage lang und redete mit ihnen vom Reich Gottes.

⁴ Und als er sie versammelt hatte, befahl er ihnen, daß sie nicht von Jerusalem wichen, sondern warteten auf die Verheißung des Vaters, welche ihr habt gehört (sprach er) von mir;

⁵ denn Johannes hat mit Wasser getauft, ihr aber sollt mit dem Heiligen Geist getauft werden nicht lange nach diesen Tagen.

⁶ Die aber, so zusammengekommen waren, fragten ihn und sprachen: HERR, wirst du auf diese Zeit wieder aufrichten das Reich Israel?

⁷ Er aber sprach zu ihnen: Es gebührt euch nicht, zu wissen Zeit oder Stunde, welche der Vater seiner Macht vorbehalten hat;

⁸ sondern ihr werdet die Kraft des Heiligen Geistes empfangen, welcher auf euch kommen wird, und werdet meine Zeugen sein zu Jerusalem und in ganz Judäa und Samarien und bis an das Ende der Erde.

⁹ Und da er solches gesagt, ward er aufgehoben zusehends, und eine Wolke nahm ihn auf vor ihren Augen weg.

¹⁰ Und als sie ihm nachsahen, wie er gen Himmel fuhr, siehe, da standen bei ihnen zwei Männer in weißen Kleidern,

¹¹ welche auch sagten: Ihr Männer von Galiläa, was stehet ihr und sehet gen Himmel? Dieser Jesus, welcher von euch ist aufgenommen gen Himmel, wird kommen, wie ihr ihn gesehen habt gen Himmel fahren.

Psalm 47:1,5-10

Schlagt froh in die Hände, alle Völker,
und jauchzet Gott mit fröhlichem Schall!
Gott fährt auf unter Jauchzen,
der Herr beim Hall der Posaune.
Lobsinget, lobsinget Gott,
lobsinget, lobsinget unserm Könige!
Denn Gott ist König über die ganze Erde;
lobsinget ihm mit Psalmen!
Gott ist König über die Völker,
Gott sitzt auf seinem heiligen Thron.
Die Fürsten der Völker sind versammelt
als Volk des Gottes Abrahams;
denn Gott gehören die Starken auf Erden;
er ist hoch erhaben.

Lesung der Epistel

Epheser 3:14-21

¹⁴ Derhalben beuge ich meine Kniee vor dem Vater unsers HERRN Jesu Christi,

¹⁵ der der rechte Vater ist über alles, was da Kinder heißt im Himmel und auf Erden,

¹⁶ daß er euch Kraft gebe nach dem Reichtum seiner Herrlichkeit, stark zu werden durch seinen Geist an dem inwendigen Menschen,

¹⁷ daß Christus wohne durch den Glauben in euren Herzen und ihr durch die Liebe eingewurzelt und gegründet werdet,

¹⁸ auf daß ihr begreifen möget mit allen Heiligen, welches da sei die Breite und die Länge und die Tiefe und die Höhe;

¹⁹ auch erkennen die Liebe Christi, die doch alle Erkenntnis übertrifft, auf daß ihr erfüllt werdet mit allerlei Gottesfülle.

²⁰ Dem aber, der überschwenglich tun kann über alles, das wir bitten oder verstehen, nach der Kraft, die da in uns wirkt,

²¹ dem sei Ehre in der Gemeinde, die in Christo Jesu ist, zu aller Zeit, von Ewigkeit zu Ewigkeit! Amen.

Ankündigung des Evangeliums

Das heilige Evangelium steht geschrieben im Lukas, Kapital 24 vom 44 Vers an:

Gemeinde: Ehre sei Dir, O Herr.

Lukas 24:44-53

⁴⁴ Er sprach aber zu ihnen: Das sind die Reden, die ich zu euch sagte, da ich noch bei euch war; denn es muß alles erfüllet werden, was von mir geschrieben ist im Gesetz Mose's, in den Propheten und in den Psalmen.

⁴⁵ Da öffnete er ihnen das Verständnis, daß sie die Schrift verstanden,

⁴⁶ und er sprach zu ihnen: Also ist's geschrieben, und also mußte Christus leiden und auferstehen von den Toten am dritten Tage

⁴⁷ und predigen lassen in seinem Namen Buße und Vergebung der Sünden unter allen Völkern und anheben zu Jerusalem.

⁴⁸ Ihr aber seid des alles Zeugen.

⁴⁹ Und siehe, ich will auf euch senden die Verheißung meines Vaters. Ihr aber sollt in der Stadt Jerusalem bleiben, bis ihr angetan werdet mit der Kraft aus der Höhe.

⁵⁰ Er führte sie aber hinaus bis gen Bethanien und hob die Hände auf und segnete sie.

⁵¹ Und es geschah, da er sie segnete, schied er von ihnen und fuhr auf gen Himmel.

⁵² Sie aber beteten ihn an und kehrten wieder gen Jerusalem mit großer Freude

⁵³ und waren allewege im Tempel, priesen und lobten Gott.

Das Evangelium

Gemeinde: Gelobt seist Du, O Christus.

Das Apostolische Glaubensbekenntnis

Ich glaube an Gott den Vater, den Allmächtigen, Schöpfer des Himmels und der Erden.

Und an Jesus Christus, Seinen eingeborenen Sohn, unsern Herrn, der empfangen ist von dem Heiligen Geist, geboren von der Jungfrau Maria, gelitten unter Pontius Pilatus, gekreuzigt, gestorben und begraben, niedergefahren zur Hölle, am dritten Tage wieder auferstanden von den Toten, aufgefahren in den Himmel, sitzend zur Rechten Gottes des allmächtigen Vaters, von dort wird Er kommen, zu richten die Lebenden und die Toten.

Ich glaube an den Heiligen Geist, die heilige christliche Kirche, die Gemeinde der Heiligen, Vergebung der Sünden, Auferstehung des Fleisches und ein ewiges Leben. Amen

Das Hauptlied “Erhalt Uns, Herr, bei Deinem Wort”

Erhalt uns, Herr, bei deinem Wort und steure deiner Feinde Mord,
die Jesus Christus, deinen Sohn, wollen stürzen von deinem Thron.

Beweis dein Macht, Herr Jesus Christ, der du Herr aller Herren bist,
beschirm dein arme Christenheit, daß sie dich lob in Ewigkeit.

Gott Heiliger Geist, du Tröstert wert, gib dein Volk einerlei Sinn auf Erd,
steh bei uns in der letzten Not, g'leit uns ins Leben aus dem Tod. Amen.

Die Predigt

Über Matthäus 11, 28. 29. 30.

²⁸ Kommet her zu mir alle, die ihr mühselig und beladen seid; ich will euch erquicken.

²⁹ Nehmet auf euch mein Joch und lernet von mir; denn ich bin sanftmütig und von Herzen demütig; so werdet ihr Ruhe finden für eure Seelen.

³⁰ Denn mein Joch ist sanft, und meine Last ist leicht.

Aus Hinterlassene Predigten von Johann Georg Lochman, Doctor der Theologie und ehemaliger Prediger der Evangelische Lutherische Gemeinde zu Harrisburg; Gedruckt 1828.

Das Allgemeine Kirchengebet

Bleibe bei uns, Herr,
denn es will Abend werden,
und der Tag hat sich geneigt.
Bleibe bei uns und bei deiner ganzen Kirche.
Bleibe bei uns am Abend des Tages,
am Abend des Lebens, am Abend der Welt.
Bleibe bei uns mit deiner Gnade und Güte,
mit deinem heiligen Wort und Sakrament,
mit deinem Trost und Segen.
Bleibe bei uns,
wenn über uns kommt die Nacht der Trübsal und Angst,
die Nacht des Zweifels und der Anfechtung,
die Nacht des bitteren Todes.
Bleibe bei uns und allen deinen Gläubigen
In Zeit und Ewigkeit.
Amen.

Georg Christian Dieffenbach (1822-1901)

Das Heilige Abendmahl

Pfarrer: Der Herr sei mit Euch.

Gemeinde: Und mit deinem Geiste.

Pfarrer: Die Herzen in die Höhe

Gemeinde: Erheben wir zum Herrn.

Pfarrer: Lasset uns danksagen dem Herrn, unserm Gotte.

Gemeinde: Das ist würdig und recht.

Pfarrer: Wahrhaftig würdig und recht, billig und heilsam ist, daß wir Dir, heiliger Herr, allmächtiger Vater, ewiger Gott, allezeit und allenthalben danksagen durch Christum, unsren Herrn, durch welchen Deine Majestät loben die Engel, anbeten die Herrschaften, fürchten die Mächte, die Himmel und aller Himmel Kräfte samt den seligen Seraphim mit einhelligen Jubel preisen. Mit ihnen laß auch unsere Stimmen uns vereinen und anbetend zu Dir sprechen:

Das Sanktus

Heilig, heilig, heilig ist der Herr Zebaoth. Alle Lande sind seiner Ehre voll. Hosianna in der Höhe. Gelobet sei der da kommt im Namen des Herrn. Hosianna in der Höhe.

Die Konsekration

Pfarrer: Lasset uns beten wie Jesus uns gelehrt hat:

Gemeinde: Vater unser, der Du bist im Himmel. Geheiligt werde Dein Name. Dein Reich komme. Dein Wille geschehe, wie im Himmel, also auf Erden. Unser tägliches Brot gib uns heute. Und vergieb uns unsere Schuld, als wir vergeben unseren Schuldigern. Und führe uns nicht in Versuchung; Sondern erlöse uns von dem Übel. Denn Dein ist das Reich und die Kraft und die Herrlichkeit in Ewigkeit. Amen

Pfarrer: Unser Herr Jesus Christus, in der Nacht da er verraten ward, nahm er das Brot, dankte und brach und gabs Seinen Jüngern, und sprach: Nehmet hin und esset, das ist Mein Leib, der für euch gegeben wird. Solches tut zu Meinem Gedächtnis. Desselben gleichen nahm Er auch den Kelch nach dem Abendmahl, dankte und gab ihnen den und sprach: Nehmet hin und trinket alle daraus: dieser Kelch ist das Neue Testament in Meinem Blut, das für euch vergossen wird zur Vergebung der Sünden. Solches tut so oft ihrs trinket, zu Meinem Gedächtnis.

Das Agnus Dei

Christe du Lamm Gottes, der du trägst die Sünd der Welt, erbarm dich unser.

Christe du Lamm Gottes, der du trägst die Sünd der Welt, erbarm dich unser.

Christe du Lamm Gottes, der du trägst die Sünd der Welt, gib uns deinen Frieden. Amen

Pfarrer: Der Friede des Herrn sie mit euch allen.

Gemeinde: Amen

Die Austeilung

Christi Leib für dich gegeben

Christi Blut für dich vergossen

All baptized persons who believe in the Real Presence of Christ in, with, and under the bread and wine are welcome to the Table of the Lord. Other worshippers are invited to come forward to receive a blessing.

We provide both wine and grape juice through individual cups. Please take an empty cup to receive wine from the assisting minister or take a prefilled cup containing grape juice.

Pfarrer: (*spricht nach der Austeilung*)

Der Leib unseres Herrn Jesu Christi und sein teures Blut stärke und erhalte euch im wahren Glauben zum ewigen Leben.

Gemeinde: Amen

Die Danksagung

Pfarrer: Lasset uns beten!

Wir danken Dir, allmächtiger Herre Gott, daß Du uns durch diese heilsame Gabe hast erquicket, und bitten Deine Barmherzigkeit, daß Du uns solches gedeihen lassest zu starkem Glauben gegen Dir und zu brünstiger Liebe unter uns allen, durch unsern Herrn Jesum Christum, Deinem Sohn, der mit Dir und dem Heiligen Geiste lebet und herrschet, wahrer Gott von Ewigkeit zu Ewigkeit.

Gemeinde: Amen

Pfarrer: Laßt uns benedeien den Herrn.

Gemeinde: Gott sei ewiglich Dank.

Schlußlied “Die Kirche Steht Gegründet Allein auf Jesus Christ” v 1 & 3

Die Kirche steht gegründet allein auf Jesus Christ,
sie, die des großen Gottes erneute Schöpfung ist.
Vom Himmel kam er nieder und wählte sie zur Braut,
hat sich mit seinem Blute ihr ewig angetraut.

Schon hier ist sie verbunden mit dem der ist und war,
hat selige Gemeinschaft mit der Erlösten Schar,
mit denen, die vollendet. Zu dir, Herr, rufen wir:
Verleih, daß wir mit ihnen dich preisen für und für.

Der Segen

Pfarrer: Der herr segne dich und behüte dich. Der Herr lasse Sein Angesicht leuchten über dich und sei dir gnädig. Der Herr erhebe Sein Angesicht auf dich und gebe dir Frieden. Im Namen des Vaters und des Sohnes und des Heiligen Geistes.

Gemeinde: Amen